

المذكرة الإيضاحية

للمرسوم بقانون رقم 55 لسنة 2026

بالموافقة على الانضمام إلى اتفاقية إنشاء

المنظمة الدولية للمساعدات الملاحية البحرية

سعيًا لتعزيز سلامة وكفاءة حركة السفن من خلال تحسين المساعدات الملاحية البحرية ، ولتعزيز الاستفادة من التعاون الفني وبناء القدرات في جميع المسائل المتعلقة بتطوير ونقل الخبرات والمعارف العلمية والتكنولوجية فيما يتصل بالمساعدات الملاحية البحرية.

فقد تم إبرام اتفاقية بشأن المنظمة الدولية للمساعدات الملاحية البحرية ، حيث نصت المادة (1) على إنشاء المنظمة ومقرها وبيان سير عملها واشتملت المادة (2) على التعاريف ومنها المساعدات الملاحية البحرية والدولة العضو والعضو المنتسب ، وبينت المادة (3) الغاية والأهداف من عمل المنظمة ، وحددت المادة (4) المهام لبلوغ الغاية والأهداف الواردة من المادة (3) ، وتناولت المادة (5) الأعضاء الذي تتألف منهم المنظمة ، وأوضحت المادة (6) أجهزة المنظمة كجمعية العمومية والمجلس واللجان والأمانة ، ونظمت المادة (7) المسائل المتعلقة بالجمعية العمومية ، وتطرقت المادة (8) إلى الأمور الخاصة بالمجلس من حيث التعريف وما يتألف ويتنخب والمهام التي يقوم بها ، وبينت المادة (9) الأعمال التي تقوم بها اللجان والهيئات الفرعية لتحقيق غاية المنظمة وأهدافها ، أما فيما يخص المادتين (10) و (11) فقد بينتا آلية عمل الأمانة الدائمة للمنظمة وعمليتها التصويتية ، وجاء في المادة (12) اللغات الرسمية للمنظمة وخصصت المادة (13) التمويل الخاص بنفقات المنظمة ، ونصت المادة (14) على الشخصية القانونية والامتيازات والحصانات اللازمة للمنظمة ، وتناولت المادة (15) طريقة إجراء التعديلات والاضافات لهذه الاتفاقية ، ونصت المادة (16) على أنه لا يجوز إبداء التحفظات على هذه الاتفاقية ، وأوضحت المادة (17) على أن أي خلاف قد ينشأ فيما يتعلق بتغيير وتنفيذ هذه الاتفاقية يتم تسويته بين الطرفين من خلال المشاورات والمفاوضات .

واشتملت المادة (18) على التوقيع والتصديق والقبول والموافقة والانضمام ، ونصت المادة (19) على أن تكون الجمهورية الفرنسية هي الوديع لهذه الاتفاقية ويتولى الوديع تسجيل هذه الاتفاقية وفقاً للمادة 102 من ميثاق الأمم المتحدة وقد تناولت المادة (20) ولغاية المادة (22) موضوع نفاذ الاتفاقية وكيفية الانسحاب وانتهائها . وقد أرفق بمذمة الاتفاقية ملحق تضمن الأحكام الانتقالية .

ولما كانت هذه الاتفاقية تحقق مصلحة الطرفين، ولا تتعارض مع التزامات دولة الكويت في المجالين العربي والدولي، وقد طلبت وزارة الداخلية اتخاذ الإجراءات الدستورية للتصديق عليها. كما طلبت وزارة الخارجية إعداد الأداة القانونية اللازمة للنفاذ.

وحيث إن هذه الاتفاقية تعتبر من الاتفاقيات الواردة في الفقرة الثانية من المادة (70) من الدستور، فمن ثم يلزم أن تكون الموافقة عليها بقانون عملاً بحكم هذه الفقرة، وإذ صدر الأمر الأميري بتاريخ 2024/5/10 ونصت المادة (4) منه على أن تصدر القوانين بمراسيم بقوانين ، لذا أعد مشروع مرسوم بقانون بالموافقة عليه مع مذكرته الإيضاحية .

مرسوم بقانون رقم 55 لسنة 2026

بالموافقة على الانضمام إلى اتفاقية إنشاء

المنظمة الدولية للمساعدات الملاحية البحرية

بعد الاطلاع على الدستور ،

– وعلى الأمر الأميري الصادر بتاريخ 2 ذو القعدة 1445 هـ الموافق 10 مايو 2024 م ،

– وعلى مرسوم بالقانون رقم (30) لسنة 1979 في شأن الانضمام إلى اتفاقية سلامة الأرواح

في البحار لعام 1974 وبروتوكول عام 1978 م الملحق بها ،

– وعلى القانون رقم 15 لسنة 1986 بالموافقة على اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار ،

– وعلى القانون رقم 2 لسنة 2002 بالموافقة على انضمام دولة الكويت إلى اتفاق تنفيذ

الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة 10 ديسمبر سنة 1982

– وبناءً على عرض وزير الخارجية ،

– وبعد موافقة مجلس الوزراء

– أصدرنا المرسوم بقانون الآتي نصه
مادة أولى

الموافقة على الانضمام إلى اتفاقية إنشاء المنظمة الدولية للمساعدات الملاحية البحرية المحررة في باريس بتاريخ 27 يناير 2021 وعلى الملحق المرفق بها ، والمرفقة بنصوصها بهذا المرسوم بقانون .

مادة ثانية

على الوزراء – كل فيما يخصه – تنفيذ هذا المرسوم بقانون، ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

أمير الكويت

مشعل الأحمد الجابر الصباح

رئيس مجلس الوزراء

أحمد عبد الله الأحمد الصباح

وزير الخارجية

جراح جابر الأحمد الصباح

صدر بقصر السيف في: 17 شوال 1447 هـ

الموافق: 5 أبريل 2026 م

اتفاقية بشأن إنشاء المنظمة الدولية للمساعدات الملاحة البحرية

المحامي مسفر العلي
mesferlaw.com



التصديق

إن الدول الأطراف في هذه الاتفاقية، إذ تشير إلى أن الرابطة الدولية لمسجلات السفن قد أنشئت في الأول من تموز/يوليه 1957 وأعيد تسميتها لتصبح الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات السفن في عام 1998؛ وإذ تدرك أنها الدول التي تتصلح به الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات السفن في مراسلة تحسين ومرونة المساعدات الملاحة البحرية لضمان تحقيق حركة آمنة واقتصادية وبأخلاقية للسفن لصالح المجتمع البحري وحماية البيئة؛

وإذ تدعو في اعترافها بحكم اتفاقية الأمم المتحدة لتعاون البحار لعام 1982 والاتفاقية الدولية للملاحة الأرواح في البحار لعام 1974 وميثاقها المعدلة؛

وإذ تدعو في اعترافها كذلك أن التمسق فيما يتعلق بإعداد المساعدات الملاحة البحرية وتحسينها ومواسمها بما يصب في صالح المجتمع البحري وحماية البيئة تتصلح به المنظمات الدولية بمزيد من التعاون؛

قد اتفقت على ما يلي:

المادة (1)
إشادة المنظمة

- 1- إنشاء منظمة القانون الدولي للمنظمة الدولية للمساعدات الملاحة البحرية (يشار إليها فيما بعد بـ "المنظمة") بموجب هذه الاتفاقية بوصفها منظمة حكومية دولية.
- 2- يكون للمنظمة مقارها في جنيف.
- 3- تكون مقر المنظمة في فرنسا، ما لم يقرر الجمعية العمومية خلاف ذلك.
- 4- يرد بيان مبرر على المنظمة بالتفصيل في لوائحها الداخلية التي تضعها لأحكام هذه الاتفاقية وإن كانت لا تتناول جزئياً ما هو عليه وجودها، فإنها من هذه الاتفاقية والاتحاد الفدرالي في أي وقت من الأوقات.

المادة (2)
التكريفات

- لأغراض هذه الاتفاقية:
- 1- يقصد بعبارة "المساعدات الملاحة البحرية" جهاز أو نظام أو خدمة خارج السفينة مستخدم لأغراض سلامة وأمنية الملاحة البحرية وكذلك حركة الملاحة البحرية.
 - 2- يقصد بعبارة "العضو المنتسب" أي دولة أو إقليم أو منظمة دولية أخرى عليها هذه الاتفاقية.
 - 3- يقصد بعبارة "العضو المنتسب" إقليم أو مجموعة إقليم تكون دولة عضو مسجلة عن علاقاتها الخارجية والامتثال بطلب لعضوية، ولتلك الجمعية العمومية عليه من جهة، والأعضاء اليرطابقون الرابطة الدولية لمعلومات الملاحة البحرية وسلطات السفن الذين تولد من غير الدول الأعضاء، وفقاً للفقرة 5 من الملحق من جهة أخرى.
 - 4- يقصد بعبارة "العضو المنتسب" مصلح أو موزع مكات المساعدات الملاحة البحرية لغرض البيع وأي منظمة تقدم خدمات المساعدات الملاحة البحرية في الضرورة الفورية في هذا المجال بمرجعها على أي منظمة أو جهة عليها أخرى معية بالمساعدات الملاحة البحرية تكون قد قدمت بطلب للعضوية ووافق المجلس عليها.

المادة (3)

2

دولة الكويت
2026/4/12 م

الغاية والأهداف

- إن الغاية من المنظمة هي حشد الحكومات والمنظمات المدنية بتبنيها المساهمة الفعالة في الحرية أو توفيرها أو حمايتها أو تعزيزها بغية تعزيز الأخلاق التالية:
- تعزيز سلامة وكفاءة حركة السفن من خلال تحسين المساهمة الفعالة البحرية وبرامجها في العالم بأسره بما يساهم في صلح المجتمع البحري وحماية البيئة البحرية.
 - تعزيز الاستفادة من التعاون التقني وبناء القدرات في جميع المجالات المتعلقة بتطوير واقع البحري والشعبي والتكاتف فيما يخص المساهمة الفعالة البحرية.
 - تشجيع وتسهيل اعتماد أعلى المعايير المتكاملة فيما يتعلق بالمساهمة الفعالة البحرية على نطاق واسع، و
 - إقامة تبادل المعلومات بشأن النقص التي تعانيها المنظمة.

المادة (4) المهتم

- إعداد وتعمير المعايير والتوصيات والمبادئ التوجيهية والتكثيف وغيرها من الوثائق غير القائمة ذات الصلة
- التنسيق في المعايير والتوصيات والمبادئ التوجيهية والتكثيف وغيرها من الوثائق المتعلقة التي قد يدخل إياها من طرف الدول الأعضاء والمنظمات المتعددة الأطراف والمنظمات غير الحكومية أو أي جهاز أو وكالة متخصصة تابعة للأمم المتحدة أو أي منظمة بحرية دولية أخرى، وتقديم توصيات بشأنها.
 - وضع آليات تطوير وعقد المؤتمرات لاجتماعات لاجتماعات الدول الأعضاء والمنظمات المتعددة الأطراف والمنظمات غير الحكومية من خلال تشجيع الدول الأعضاء والمنظمات المتعددة الأطراف والمنظمات غير الحكومية على إقامة محادثات عمل وثيقة وخطى تقديم المساهمة الفعالة البحرية.
 - تقديم الدعم للمساعدة سواء كانت تقنية أو تنظيمية في مجال الترويجية إلى الحكومات والهيئات وغيرها من المنظمات التي تطلب المساعدة في مجال المساهمة الفعالة البحرية.
 - تقديم المؤتمرات والندوات والمنشآت الترابية وورش العمل وغيرها من المنشآت والبرامج والمبادرات الدولية ذات الصلة وغيرها من المنظمات المدنية والمتعاون معها عن طريق إبداء المشورة المتخصصة حسب الإصدار.

المادة (5) الأعضاء

- تتألف المنظمة من الدول الأعضاء والمنظمات المتعددة الأطراف والمنظمات غير الحكومية.
- يجوز لأي دولة عضو مسجلة عن العلاقات الخارجية لإقليم ما أو مجموعة إقليم أن تقدم بطلب للحصول على صفة العضو المنتسب لذلك الإقليم أو مجموعة الأقاليم من خلال إخطار خطي إلى الأمين العام.
- يجوز المجلس أن يشركه كما يجوز دولة عضو أن تطلبه للتظافر في مناسبات طلب تقديم الحصول على صفة عضو مشارك من قبل دولة المنسوبة أو الدول الأعضاء التي يكون أمين مكتب الغالب أنشطة فيها أو يكون فيه فيها مكان صله الرئيس أو مكتبه المسجل ويحدد المجلس في

مجلس المنظمة
الأمين العام
الكويت

مجلس المنظمة
الأمين العام
الكويت

المحامي مسفر عايش
mesferlaw.com

المادة (6) الأجهزة

- تشكل أجهزة المنظمة فيما يلي:
 - الجمعية العمومية
 - المجلس
 - اللجان والهيئات الفرعية اللازمة لدعم أنشطة المنظمة، و
 - الأمانة
- تكون المنظمة رئيساً ونائب الرئيس ورئيساً ورئيساً الرئيس، أو نائب الرئيس في حالة غيابهم، رئاسة الجمعية العمومية والمجلس.
- تتضمن اللائحة العامة واللائحة التنفيذية التواعد الإجرائية المطبقة على كل جهاز وتنظيم العمل اليومي للمنظمة.

المادة (7) الجمعية العمومية

- الجمعية العمومية هي أعلى سلطة في المنظمة وتكون لديها جميع سلطات التنظيم، ما عدا ما تم تفويضه على خالف ذلك.
- تتألف الجمعية العمومية حصراً من الدول الأعضاء ويجوز للأعضاء المنتسبين والأعضاء المشاركين أيضاً حضور دوراتها.
- تكون كل دولة عضو أحد مندوبيها ويكون مندوبها الرئيس في الجمعية العمومية.
- تتكون دورات الجمعية العمومية مرة كل ثلاث سنوات.
- تعد دورات الجمعية العمومية عندما يقع ذات الدول الأعضاء الأمين العام برعايتها في عقد دورته، أو في أي وقت إذا رأى المجلس ضرورة لذلك، بعد إخطار مسبق مدته 90 يوماً.
- يحققت التصديق لتدويرات الجمعية العمومية بأغلبية الدول الأعضاء.
- تقوم الجمعية العمومية بما يلي:
 - التصديق للرئيس ونائب الرئيس من بين الدول الأعضاء وفقاً للائحة الغرض.
 - إقرار السياسة العامة للمنظمة وروايتها الاستراتيجية.
 - استعراض اللائحة العامة واللائحة المالية للمنظمة واعتمادها.
 - التصديق أعضاء المجلس من بين الدول الأعضاء وبغالب الدول الأعضاء التي تتولى رئاستها الرئيس وفقاً للمادة (8).
 - تشكيل الأمين العام من بين رعايا الدول الأعضاء وفقاً للائحة الغرض.
 - تشكيل اللجان والهيئات الفرعية وأمنها، واستعراض لخصائصها واعتمادها.
 - استعراض واعتماد التقارير المالية للمنظمة بما في ذلك مخطط الموازنة للمدارس الثلاثة المقبلة، ومحل مساهمة الدول الأعضاء والاشتراكات المقررة على الأعضاء المنتسبين والأعضاء المشاركين.
 - دراسة التقارير والقرارات التي تتخذها أي دولة عضو أو المجلس أو الأمين العام.
 - اعتماد المعايير.
 - البحث في الحصول على صفة العضو المنتسب.

مجلس المنظمة
الأمين العام
الكويت

- ك) فيث في الحصول على صفة مستشار المشارك بناء على طلب إحدى لجان الأصدقاء أو أكثر.
- ل) تقديم التوصيات إلى لجان الأصدقاء والأعضاء المنتسبين والأعضاء المشاركين بشأن المسائل المتعلقة بصفة المنطقة وأعضائها.
- م) أعضاء اللجان المترتبة مع لجان الأصدقاء والمنظمات الدولية و
- ن) اتخاذ القرارات بشأن أي مسألة أخرى تتعلق بصفة المنطقة وأعضائها.

المادة (8)

- 1- إن المجلس هو الجهاز التنفيذي للمنظمة ويؤثر في مسؤولة إدارة للمنظمة.
- 2- يتكف المجلس من الرئيس والرئيس وممثلي الدول الثلاث والشعوب الأخرى.
- 3- يتكف أعضاء المجلس بالاقتراع في كل دورة عامة للجمعية العمومية وفقاً للائحة العمل. ولا يجوز أن يكون أعضاء المجلس من حيث العنصر، من مختلف أنحاء العالم لضمان تحقيق جميع المصالح الجغرافية.
- 4- يُنتخب كل ممثل للدول الأعضاء في المجلس من قبل مندوب من السلطة الربطية المسؤولة عن تنظيم المساجد الملحقة بالجمهورية لكافة الدول العضو أو توفيرها أو صيقلها أو تنفيذها.
- 5- يتحقق النصاب القانوني لقرارات المجلس بنسبة عشر عضواً من أعضاء المجلس. لا يجوز انعقاد المجلس مرة واحدة على الأقل كل سنة.
- 6- يجوز لأي دولة عضو غير معاملة في المجلس المشاركة في اجتماعات المجلس وذلك بقرارات المجلس بما يلي:
 - أ) مباشرة المسؤوليات التي قد تترتب بها الجمعية العمومية إليها.
 - ب) تلقي أنشطة المنظمة في إطار السياسة العامة والفروية الاستراتيجية ومخطط الميزانية وفقاً لما تقرره الجمعية العمومية.
 - ج) استعراض البيانات المالية واستعدادها بما في ذلك الميزانية السنوية.
 - د) الإدلاء في المجلس على صفة المستشار المشرف.
 - هـ) عدم الجمعية العمومية.
 - و) إعداد تقرير الجمعية العمومية بشأن أصل المنظمة.
 - ز) استعراض الوثائق الخاصة بغير وفقاً للائحة العمل.
 - ح) دعوة جميع المسائل التي يمكن على الجمعية العمومية البت فيها إليها.
 - ط) اعتماد التوصيات والمبادئ التوجيهية والتكليفات وغيرها من الوثائق ذات الصلة.
 - ي) اعتماد القرارات المترتبة على المنظمات الأخرى.
 - ك) تعيين رؤساء وأعضاء اللجان واللجان الفرعية، واستعراض برامج أعمالهم واستعدادها.
 - ل) تقرير مكان ومدة عقد مؤتمرات وإدارات المنظمة على النحو المبين في اللائحة العامة و
 - م) اعتماد النظام الإداري للموظفين.



5

9- يجوز لأعضاء المجلس، بعد إخطار الرئيس والأمين العام، دعوة أعضاء مشاركين في اجتماعات المجلس بمساقم مستشارين فين تقديم المشورة ودعم بشأن المسائل التشغيلية والقانونية.

المادة (9)

- 1- تشجع اللجان والهيئات الفرعية في تحقيق غاية المنظمة وأعضائها.
- 2- تقوم اللجان بما يلي:
 - أ) إعداد وتسيير وتنفيذ المشاريع والتوصيات والمبادئ التوجيهية والتكليفات وغيرها من الوثائق ذات الصلة المحددة في برامج العمل.
 - ب) متابعة التطورات في مجال المساجد الملحقة بالجمهورية.
 - ج) تمويل تبادل الخبرات والتجارب بين الدول الأعضاء والأعضاء المنتسبين والأعضاء المشاركين.
 - د) الاضطلاع بأي مهام أخرى يطلبها بها المجلس.

المادة (10)

- 1- يهدف النظام الأساسي للمنظمة من الأمانة العامة والموظفين للقيام بأعمال المنظمة في حدود المسؤولية المرسومة.
- 2- يتكفب الأمين العام لفترة ثلاث سنوات، ويجوز إعادة انتخاب الأمين العام لمدة تسع سنوات متتالية.
- 3- يتولى الأمين العام مسؤولية الإدارة اليومية للمنظمة، وفقاً للتوجيهات الصادرة عن الجمعية العمومية أو المجلس.
- 4- يتولى الأمين العام مسؤولية إبرام الاتفاقيات مع الدول أو المنظمات الدولية بعد أن توافق عليها الجمعية العمومية وفقاً للمادة 7-7.
- 5- يتولى الأمين العام مسؤولية الأمانة وفقاً لأحكام النظام الإداري للموظفين، فيما للفرد والمهام التي يحددها الأمين العام.
- 6- تقوم الأمانة بما يلي:
 - أ) الاحتفاظ بجميع السجلات اللازمة لإجراء أصل المنظمة بكفاءة وإعداد جميع الوثائق اللازمة وجمعها وإرسالها.
 - ب) إدارة الشؤون المالية للمنظمة بتوجيه من المجلس وفقاً للائحة العامة.
 - ج) إعداد التقارير المالية والبيانات المالية.
 - د) إدارة شؤون الأصدقاء والأعضاء المنتسبين والأعضاء المشاركين والمنظمات الأخرى بشأن أنشطة المنظمة.
 - هـ) تنظيم ودعم اجتماعات الجمعية العمومية والمجلس واللجان والهيئات الفرعية.
 - و) تنظيم ودعم المؤتمرات والقرارات التي يوافق عليها المجلس.
 - ز) تنظيم ودعم الحملات التوعوية وورش العمل والتعليقات الأخرى و
 - ح) إنجاز أي مهام أخرى قد أسند إليها بموجب هذه اللائحة العامة أو الجمعية العمومية أو المجلس.

7- لا يجوز للأمين العام والموظفين التمسك بتعليمات من أي حكومة أو أي مصدر آخر خارج المنظمة عند مخالفة مهامهم أو التي تعارضت بأهدافها، وتعليم الامتثال عن أي فعل لا يتسق مع ومضمون

6

المحامي مسفر عايش mesferlaw.com

كوتيفين دواين سورفين أمام المنظمة لا غير. ولتمهيد كل دولة عضو من جانيها باحترام الطابع الدولي الخاص باختصاصات الأمين العام والموظفين وعدم التآكل فيهم في ممارسة مسؤولياتهم

المادة (11) التصويت

- 1- يُكل جميع جهود المنظمة من أجل اعضاء الجمعية العمومية والمجلس القوميات بتوافق الآراء بين الدول الاعضاء
- 2- في حال تضار اعضاء اراءات الجمعية العمومية أو المجلس بتوافق الآراء، فيها تُعتمد بأغلبية ثلثي الدول الاعضاء المتخيرة والمسؤولة بالاقراع السري.
- 3- للدول الاعضاء وحدها الحق في التصويت، ولقد دولة عضو صوت واحد إلا في الحالات المستعصم عليها في المادة 13-4.
- 4- يجري انتخاب الرئيس والفيوض والرئيس العام بالاقراع السري بأغلبية بسيطة من الدول الاعضاء المتخيرة والمسؤولة وفقاً للائحة الشارة.
- 5- يجري انتخاب المجلس بالاقراع السري، وتختصم الثلثين المرشحين الذين حصلوا على اكثر حد من أصوات الدول الاعضاء المتخيرة والمسؤولة وفقاً للائحة المادة.

المادة (12) اللغات

اللغات الرسمية للمنظمة هي الإنجليزية والفرنسية والروسية والصينية والعربية والاسبانية

المادة (13) التمويل

- 1- تُعنى الموارد المالية التي ذكرها الفئات الثلاثة لعمل المنظمة:
 - أ) مساهمات الدول الاعضاء
 - ب) تبرعات الاعضاء المنتسبين والاعضاء المشاركين و
 - ج) الهبات والقرارات والتمويل والهدايا وغيرها من المصادر التي يوافق عليها المجلس بناء على ترشيح الأمين العام.
- 2- تلتزم كل دولة عضو مساهمة للمنظمة ودفع كل عضو متسبب وعضو مشترك التبرعات للمنظمة على أساس سنوي ويحدد المبلغ وفقاً للمادة (7-7). وتحدد المساهمة بقيمة نفسها لكل دولة عضو.
- 3- تكون مساهمات الدول الاعضاء والشركات الاعضاء المنتسبين والاعضاء المشاركين مسجلة ورواجية النسخ وفقاً للائحة المالية.
- 4- أحرر أي دولة عضو تكافرت في مداه مساهماتها لتدفع من حقوق التصويت وحق الترشيح في المجلس بعد إخطار خطي من الأمين العام إلى حين سداد المساهمات المستحقة وفقاً للائحة المالية، ما لم تتناول الجمعية العمومية عن هذا الحكم.
- 5- بعد موافقة المجلس على الهبات المالية المنقطة للمنظمة، تُوزع هذه الهبات على جميع الدول الاعضاء والاعضاء المنتسبين والاعضاء المشاركين في التقرير السنوي.



المادة (14) الشخصية للتقوية والاعتمادات والحاصلات

- 1- تكون المنظمة شخصية دولية لها الأهلية للقيام بما يلي:
 - أ) التعاقد وإبرام الصفقات مع الحكومات والمؤسسات والكيانات الأخرى
 - ب) إقامة منسكبات متفرقة وثيقة والصرف في هذه المنسكبات و
 - ج) إقامة الصفحات القضائية.
- 2- تكتسب المنظمة، في أراضي كل دولة من دولها الاعضاء، بالاعتمادات والحاصلات اللازمة لممارسة مهامها وتحقيق أغاها وأهدافها، ضمن الحدود المتضمن عليها في الاتفاق العام مع الدولة العضو المعنية.
- 3- لا تكون أي دولة عضو أو عضو متسبب أو عضو مشترك مسؤولة، بحكم مسقطها أو مشاركتها في المنظمة، عن أعمال المنظمة أو إيفالاتها أو التزاماتها.

المادة (15) التعديلات

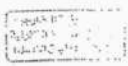
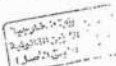
- 1- يجوز لأي دولة عضو أن تقترح إدخال تعديل على هذه الاتفاقية بتوجيه إخطار كتابي إلى الأمين العام.
- 2- يكون الأمين العام بتعديل المقترح إلى جميع الدول الاعضاء واللغات الرسمية للمنظمة قبل ستة أشهر على الأقل مع نظر الجمعية العمومية فيه.
- 3- يُعتمد للتعديل المقترح والتصويت في الجمعية العمومية.
- 4- يرسل الأمين العام أي تعديل يُعتمد وفقاً للمادة 3 إلى الورود. ويقدم الورود بإخطار جميع الدول الاعضاء بأصناف التعديل.
- 5- يدخل التعديل حيز النفاذ بالنسبة لجميع الدول الاعضاء بعد ستة أشهر من استلام الورود للتعديلات المنقطة والمقبول من باقي الدول الاعضاء، باستثناء أي دولة عضو تحمل الورود، قبل دخول التعديل حيز النفاذ، بل التعديل لا يدخل حيز النفاذ بالنسبة لتلك الدولة العضو إلا بعد الإخطار الثلاثي الذي أمر به بموجب عن فوراً.
- 6- يسرف للنظر حتماً كتمس عليه للقررة 5، بجوز للجمعية العمومية أن تقر بتوافق الآراء أن يدخل التعديل حيز النفاذ بالنسبة لجميع الدول الاعضاء بعد ستة أشهر من استلام الورود للتعديلات المنقطة التي يجب بموجبها تلك الدول الاعضاء عن إقرارها. إذا أخطرت إحدى الدول الاعضاء عن ذلك فقرة المادة 7-7. هذه وتعديلها من المنظمة بسبب تعديها، فهذا فلا ذلك الانسحاب في تاريخ يوم نفاذ ذلك التعديل، على سبيل الاستثناء من أحكام المادة (21).
- 7- يُبلغ الورود الدول الاعضاء والأمين العام بدخول هذا التعديل حيز النفاذ مع تحديد تاريخ دخوله حيز النفاذ.

المادة (16) الخلافات

لا يجوز إنهاء أي نشاطات على هذه الاتفاقية.

المادة (17) التفسير والمفردات

يُكل الدول الاعضاء كل ما أي وبمعناها لمع المفردات المنقطة بتفسير هذه الاتفاقية أو تعديلاتها وتفسير المفردات التفسيرية أي تنازحات والمفردات الاسمية، وذلك مالا من خلال المفاوضات والمفاوضات بينها في رأي وسيلة لتقوية وثيق، عليها أطراف المفردات.



المحامي مسفر العلي mesferlaw.com

كثرت في باريس بتاريخ 27 كانون الثاني/يناير 2021 بالقرارات الإدارية والاقتصادية والروسية
والصحية والجزرية والفرنسية، ولكن منها ذلك الحوية ويوزع الأسل منها في محافظات الريع
ويوزع الريع لتساق مسجلة من قانس إلى جميع الحكومات العمومية والمنظمة وإلى الأمين العام
المستشار.

المحامي مسفر عايض
mesferlaw.com

- المادة (18)**
التوقيع والتصديق والقبول والموافقة والالتزام
- 1- يتبع باب التوقيع على هذه الاتفاقية لأي دولة عضو في الأمم المتحدة في باريس في 27 كانون الثاني/يناير 2021 ويؤمق مفتحاً حتى 26 كانون الثاني/يناير 2022.
 - 2- تخضع هذه الاتفاقية للتصديق أو القبول أو الموافقة من قبل الدول الموقعة عليها.
 - 3- يتبع باب الالتزام إلى هذه الاتفاقية لأي دولة عضو في الأمم المتحدة لم توقع عليها من اليوم التالي لتاريخ إغلاق باب التوقيع على هذه الاتفاقية.
 - 4- تودع مسكوك التصديق أو القبول أو الموافقة أو الالتزام لدى الريع والذي يتم ختتاً بإبلاغ جميع الدول التي أرادت هذه المسكوك لديه والأمين العام بها.

المادة (19)
الريع

تكون الجمهورية الفرنسية هي الريع لهذه الاتفاقية، ويتولى الريع تسجيل هذه الاتفاقية وفقاً للمادة 102 من ميثاق الأمم المتحدة.

- المادة (20)**
القبول حتى التتلا
- 1- كخط هذه الاتفاقية حتى التتلا في اليوم التسعين الذي يلي تاريخ إيداع المسكوك الامتثال للتوقيع أو القبول أو الموافقة في الالتزام.
 - 2- وبالمسبة لكل دولة تستحق على هذه الاتفاقية أو تقاها أو توافق عليها أو تتخضع لها من قبلها حتى 31/12/2021 يبدأ هذا الاتفاقية في اليوم الثلاثين من تاريخ إيداع مسكوك تسجيلها أو قبولها أو الموافقة أو الالتزام.
 - 3- يراد في الملحق الأحكام الاتفاقية الواجبة للتطبيق فور دخول هذه الاتفاقية حيز التنفيذ.

- المادة (21)**
الاصحاب
- 1- يجوز لأي دولة عضو الامتساب من هذه الاتفاقية بتوجيه إخطار خطي إلى الريع قبل التي عشر شهراً على الأقل، والذي يعرض فوراً بإبلاغ جميع الدول الأعضاء والأمين العام بهذا الإخطار.
 - 2- يجوز إيداع الإخطار بالامتساب في أي وقت بعد انقضاء سنة كشمير من تاريخ دخول هذه الاتفاقية حيز التنفيذ.
 - 3- يصبح الامتساب ساري المفعول في 31 كانون الأول/ديسمبر من السنة التالية للسنة التي تم فيها إيداع الإخطار بالامتساب.

- المادة (22)**
الإنهاء
- 1- يجوز إنهاء هذه الاتفاقية بتصويت من الجمعية العمومية بعد سنة لشهر على الأقل من الإعلان من هذا التصويت.
 - 2- تتكفي هذه الاتفاقية بعد التي عشر شهراً من تاريخ القرار المتكور أعلاه وفي غضون ذلك وضطلع للجان بحث المنظمة وفقاً للأمانة العامة.

والله اعلم، قام المرؤعون لهذا، المتراوين حسب الأصول من حكومتهم بتاريخ هذه الاتفاقية.

الملحق

الأحكام الانتقالية

اعتمدت الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات في الدورة الثانية عشرة للجمعية العمومية التي عُقدت في لاكورونيا خلال الفترة من 25 إلى 31 أيار/مايو 2014 قراراً يؤكد على أن صفة المنظمة الدولية من شأنها أن تمكنها من بلوغ أهدافها بمزيد من الفعالية ويقرر أنه ينبغي الحصول على هذه الصفة في أقرب وقت ممكن من خلال اعتماد اتفاقية دولية.

ونتيجة لذلك، تم تعديل المادة (13) من دستور الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات لتسهيل حلّ الرابطة ونقل أصولها إلى المنظمة.

وترمي الأحكام الانتقالية إلى ضمان استمرار الجهود الدولية لإعداد المساعدات الملاحية البحرية ونصيتها ومواضعها، فضلاً عن تيسير الانتقال من الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات إلى المنظمة.

- 1- فور دخول هذه الاتفاقية حيز النفاذ، يُدعى رئيس الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات ونائب الرئيس والمجلس لتولي مناصب رئيس المنظمة ونائب الرئيس والمجلس ويباشروا أعمالهم بهذه الصفة إلى أن تنتخب الجمعية العمومية في دورتها الأولى والتي تُعقد بموجب هذه الاتفاقية للرئيس ونائب الرئيس والمجلس، على أن يتم ذلك في غضون فترة لا تتجاوز الستة أشهر.
- 2- تعمل لجان الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات إلى أن يتم تشكيل اللجان بموجب هذه الاتفاقية.
- 3- إلى أن يتم إنشاء منظمة، تُدعى المنظمة، تُعنى بالملاحة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات في القيام بدور الأمانة والاضطلاع بمهامها. ويتولى الأمين العام للمنظمة الدولية لمعينات الملاحة البحرية وسلطات المنارات دور الأمين العام للمنظمة إلى أن تنتخب الجمعية العمومية أميناً عاماً وفقاً لهذه الاتفاقية.
- 4- إلى أن تعتمد المنظمة اللائحة العامة، فإنها تعمل وفقاً لللائحة العامة للرابطة الدولية لمعينات الملاحة البحرية وسلطات المنارات مع مراعاة ما يقتضيه اختلاف الحال.
- 5- يصبح جميع الأعضاء الوطنيين في الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات التائبين لدول من غير الدول الأعضاء في المنظمة، بناءً على طلب رسمي، أعضاءً منتسبين في المنظمة لمدة تصل إلى عشر سنوات من تاريخ دخول هذه الاتفاقية حيز النفاذ، ما لم تقرر الجمعية العمومية تمديد هذه الفترة.
- 6- في حال أصبحت إحدى الدول دولة عضو، وكان أحد أعضائها الوطنيين سابقاً عضواً منتسباً وفقاً للفقرة 5، فإن صفة العضو المنتسب تسقط عن هذا العضو في التاريخ الذي تدخل فيه هذه الاتفاقية حيز النفاذ بالنسبة لتلك الدولة.
- 7- يصبح جميع الأعضاء المنتسبين والصناعيين في الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات ممن سلكوا جميع اشتراطاتهم حتى تاريخه، بناءً على طلب رسمي منهم، أعضاءً مشاركين في المنظمة.
- 8- يخضع نقل حقوق الرابطة الدولية للمساعدات البحرية للملاحة وسلطات المنارات ومصالحها وأصولها والتزاماتها إلى المنظمة للتقنون الترمسي.